

DÉL-^{dapet}LAČSKA

VI. ÉVFOLYAM
101

Szerkesztőség: Templomudvar 2. szám
Kiadóhivatal: Péter király-u. 30. szám
Sürgőnycim: Déblácska. Telefon 137 sz.

NOVISAD, 1925 ÁPRILIS HÓ 30
CSÜTÖRTÖK

Előfizetési árak helyben és vidéken:
Egy óra 35 dinár, három óra 105 dinár,
félévre 210 dinár, egész évre 420 dinár.

Egyes szám ára:
1 1/2 Dinár

Tart-e nagygyűlést a Magyar Párt?

Egyelőre még nem állítjuk, de sok jel arra mutat, hogy ez a kérdés hovatovább nem fogja érdekelni a magyar közvéleményt. A február nyolcadikán lezajlott választások óta a magyar párt nem adott életjelt magáról. s ma önként vetődik fel a kérdés: A ki nem mondott, de a gyakorlatban annál nagyobb szigorúsággal betartott passzivitás kívül szemben óhajt kifejezésre jutni? A kormány szemben, vagy a magyar tömegekkel? A Magyar Párt első országos nagygyűlésén terjedelmes programot adott, s az a lelkesedés, amely valmikor Senta főterén fűtötte a lelkeket, vajjon hova fűstlőgött el a legutóbbi választások lezajlása óta? A magyar párt szervezetek tisztikara még ma is ugyanaz, s akik Senta főterén ígérték, azok ma miért nem cselekednek? Miért nem ad életjelt magáról a magyar párt? A magyar közvélemény érdeklődését amugyis nehéz volt felcsigáznai, s akik valamikor programot adtak, akiket szeretettel, bizakodással és hittel köszöntöttek, miért hallgattak el most? Február nyolcadikán nem érte katasztrófa a pártot, amely voltaképpen csak akkor állott szervezés alatt, de akik addig elmulasztották a magyar tömegek megszervezését, miért folytatják most ugyanazt a tétlenséget? A tétlenség jogfolytonossága: ez a magyar párt, s akik hónapok óta képtelenek arra, hogy egy országos nagygyűlés előtt adjanak beszámolót működésükről, azok a történetek után aligha hivatottak arra, hogy a magyar kisebbség politikai programját továbbra is megszabják, s azt politikai cselekvéseiben irányítsák.

A magyar párt hivatalos lapja egy hónappal ezelőtt bejelentette, hogy az elnöki tanács legközelebb összehívja az országos nagygyűlést. A közvélemény azóta már nincs a várakozás álláspontján, mert ma már egyáltalán nem bizik abban, hogy ezt a tervezett nagygyűlést egyáltalán összehívják valaha. Ha valahol a magyar párt munkája, eredményei és jövődől tervet iránt érdeklődnek, egy fáradt és lemondó gesztus a válasz. Magyar Párt... Hát van még ilyen? A kávéházi hangulatot nem ismerjük, de a falvak magyar népében kihunyott már az a pislogó érdeklődés is, amelyet a sajtó példátlan küzdelmek után tudott felcsigánítani.

A párt szervezkedés megkezdésének percétől kezdve számtalanszor hangzott el a figyelmeztetés: A kisebbségi politikához véghetetlen szívósság, önzetlenség, önfeláldozás és bátor csüggedetlen munkavállalás szükséges és nem titulusok osztogatására és kényelmes viselésére hajló alaptermészet és nem az a „régivágásu” politikacsinálás, amely címekekkel, ranggal és „tekintélyvel” osztályokra tagozva egy tömeget, valóra váltva látja a maga „politikai koncepcióit”. Minden látszó szándék nélkül, mindent feláldozóan, becsületes és őszinte szeretettel minden iránt, ami magyar, sebeket törőn és apró fájdalmakat elhallgatva, éjt nappá tevő munkával kellett volna lerakni a magyar-ság kisebbségi politikájának pilléreit. Ehelyett azonban passzivitás, néhány — nagyon kevés — tetszetős és némileg hivatalos jellegű viselő szólam, valamint a „passzivitás” egész tengere tölti ki azt a tért, amely ma, mint sívár kietlen tájon borong a kisebbségi gondolat.

A magyar párt nagygyűlését nem fogják összehívni arravaló tekintet nélkül, hogy ennek összehívását a magyar nép szükségesnek tartja-e, vagy

sem? A magyar kisebbségi politika már a születése pillanatában úgy indult, hogy minden felülről lefelé csinálódjék. Megalkották a törzset, de a gyökérről, amely tápláló nedvekkel látná el azt, mindmáig senkinek tud. Műgyökérről, s azzal az „édesgyökérről”, amellyel a magyar sajtó próbálta az eredetit pótolni, nem lehetett táplálni a fát, amely most passzivitásba vonult, s még árnyékot sem ígér azoknak, akik egyszer — tikkasztó hőségben — alatta akartak menedéket keresni. Hogy mindezekért ki felelős? A vitának semmi értelme mindaddig, amíg

Pasics tanácskozott Rádics Pavleval

Rádics Pavlet kétórás kihallgatáson fogadta a király — A radikálisok tárgyalásai a horvát parasztpárttal — Idegesek a független demokraták

A radikális—Rádics koalíció befejezett tény

Beograd. A politikai helyzet rohamosan halad a teljes kifejlés felé. A radikálisok és horvát paraszt párt között megindult tárgyalások olyan biztatóak, hogy azok sikerében ma már senkinek kételkedik. A tárgyalások, amelyek a horvát paraszt párt részéről Rádics Pavle, a radikálisok részéről pedig Markovics Laza vezet eddig teljes eredménnyel jártak. Ellenzéki körökben ugyan az a vélemény, hogy Rádics Pavle már akkor is igen nagy áldozatokat hoz, amikor a horvát parasztpárt becsülete kérdésében a korrupció vezérével tárgyal a végleges megegyezés érdekében.

A horvát parasztpárt a királyhoz és Pasicshoz intézett emlékiratában körvonalazta követeléseit. Az ellenzék azt hiszi, hogy a horvát parasztpárt főcélja a rend megteremtése Horvátországban. A Rádics párt szükségesnek tartja a horvátországi tisztviselők felcserélését, akik mind Pribicevics hívei és az Obzanát párt és személyi érdekek kielégítésére használja. Ezenkívül Rádics ügyeinek bírói uton való liquidálását tartja szükségesnek. A párt többi főköveteléseit egyelőre eljuttatja, így az alkotmány revízióját is. Egyelőre magukévá teszik a vidovdáni alkotmányt és ha kiderül, hogy az nem válik be, akkor a radikálisokkal közösen fogják revízió alá venni.

Ófelsége délelőtt féltenként órák kihallgatáson fogadta Pasics Nikola miniszterelnököt. A kihallgatásnak mindennél nagy fontosságát tulajdonítanak, mert bizonyosra veszik, hogy ezek után a horvát parasztpárttal való megegyezés már nem tarthat sokáig.

Pasics a miniszterelnökségre való visszatérte után azonnal magához kéréte Rádics Pavlet és negyed kettőtől tárgyalta vele. Pasics a királyi kihallgatás ugyanis kijelentette, hogy szemé-

azok vivják a szócsatát, akik kívül állanak a párton. Azon a párton, amely hasonlítani igyekszik ama nevezetes leányzóhoz, aki a költő szerint nem halt meg, csak alszik. Mi tudjuk, hogy a magyar pártban még ennyi költői igazság sincsen. A magyar párt legalább is szubotícai és elnöki tanácsi viszonylatban még nem bizonyította be, hogy élt s ha igen mindenkor adós maradt az arra adandó válasszal, hogy ennek az életnek volt-e értelme? Mindent összevetve, hívják össze az országos nagygyűlést és ott a magyarság adjon választ mindazon kérdésekre, amelyeknek tuskéivel ma a párton kívül állók hadakoznak.

lyesen akar tárgyalni Rádics Pavleval Pasics és Rádics Pavle találkozásának a jele, hogy

a radikális párt és a horvát köztársasági párt koalíciója befejezett tény.

Legfelsőbb helyen szintén eme óhaj jutott kifejezésre, amely elől most már nem zárkozhat el a radikális párt. A Rádics-párt ugyanis olyan messzemenő engedményeket tett, hogy most már semmi akadály nem lehet a koalíciónak.

Rádics Pavlet délután értesítették, hogy Ófelsége 5 órák kihallgatáson fogadja. Rádics Pavle pontosan 5 órákor jelent meg a királyi palotában, ahonnan 7 órák távozott. Rádics Pavle 2 órai kihallgatása után a horvát parasztpárt klubhelyiségébe ment, ahol híveivel tanácskozott.

A radikális—horvát parasztpárti megegyezés különösen a független demokratákat érinti kellemetlenül. Pribicevics beogradi lapja a „Recs” tegnap délutáni számában foglalkozott először a radikális—rádicspárti koalíció lehetőségével. Együttal ennek a koalíciónak a jövődőlétét is igyekszik megjósolni. A Recs szerint Rádics Sztepan első kijelentésével lehetetlenné fogja tenni a koalíciót és akkor a választások nagy műve megbukik, a radikálisok kénytelenek lesznek új választást kiírni és ezzel az ellenzék el is éri tulajdonképeni célját.

A független demokraták tudják, hogy most már nem lesz szükség rájuk és ezért igyekeznek azt megakadályozni. A független demokratákkal elakarják hitetni a radikálisokkal, hogy a nemzeti megegyezés blokkja, illetőleg a horvát parasztpárt csak azért keresi a megegyezést, hogy felbomlassza a radikális pártot és azután úgy tegyen, amint neki jól esik.

A francia kormányválság

Amerika mindinkább Németország ellen fordul

Berlin. A külföld már némileg megnyugodott és nem nézi már olyan idegességgel a németországi eseményeket, mint eddig. A francia kormány hivatalosan még nem foglalt állást a német választás ügyében. A lapok azonban feltűnően mérsékelt hangon írják. Az Echo de Paris, mely egyike a legnacionalistább lapoknak, szintén mérsékelt hangon ír a német eseményekről és csupán azt jegyzi meg: egészen érthetetlen az, hogy a Németországban elesett kétféle katonai övezet, anyjai és testvérei Hindenburgra, a katonai kasztak erre a kifejezett képviselőjére szavaztak. Mindenki sajnálkozik

afőlött — mondja a lap —, hogy a Hohenzolernnek bukása után hét esztendővel Hindenburg, a porosz monarchiának ez az örök relikviája, a porosz militarizmus képviselője került a birodalom élére.

Az amerikai lapok azonban mindjobban Németország ellen fordulnak. A Newyork Times azt írja, hogy Amerika most már szorosan zsebére fogja tenni kezét és egyetlen fillért sem ad Németország politikai és gazdasági izoláltságát jelenti be. David német szociáldemokrata képviselő a következőket mondta Hindenburg megválasztásáról. — Hindenburg minden valószínűség

szerint igyekezni fog, hogy a viszoi nyokhoz alkalmazkodhasson. Legutóbb nyilatkozatából és egyéb kijelentéséből arra lehet következtetni, hogy elismeri a köztársasági államformát. Valószínűleg tovább fogja folytatni azt a politikát, amelyet az utóbbi időben a német kormány fejtett ki. Ha nem tené ezt, úgy súlyos belpolitikai és külpolitikai bonyodalmakkal találja szembe magát. A külpolitikai bonyodalmak mindenesetre gyorsabban fognak jelentkezni, mint a belpolitikaiak. Az entente most fokozott mértékben követeli a leserelés végrehajtását, és ha ezt Hindenburg megtagadná, akkor már kész a konfliktus az entente-vel. Így azután a német nép jelentős része rájön arra, milyen rosszul választott akkor, amikor Hindenburgra szavazott és azt hitte, hogy az ő személye a megnyugvás és nyugodt fejlődés biztosítását jelenti. Ha azonban elfogadja Hindenburg ezt a követelést, amire nyilatkozataiból következtetni is lehet, akkor a német nemzeti választók egy része fog csalódni benne, mert azt hitték, hogy az ő személyével véget ér az engesztelődés politikája. Emelett azután Hindenburgot még hazaárulással sem vádolhatnák. Hindenburgnak pedig el kell fogadnia az entente-nak ezt a követelését, ha azt akarja, hogy a Ruhr-vidéket és a Rajnavonalat az ő elnöksége alatt kiirtítsék.

Városok küldöttsége Beogradban

A költségvetési tizenkettő törvény megszünteti a városi főispánságokat, ezzel kapcsolatosan a belügyminisztériumban az a vélemény alakult ki, hogy a városokat teljesen a kerület alá helyezik. Ez ellen akart tiltakozni tegnap Novisad, Pancsevo és Versec városok küldöttsége, a belügyminiszter azonban nem fogadta őket.

Hisztériás volt

a vasedő szubotícai katona

Szubotícaról jelentik: Risztics Vito-mir közkatona ügyében, akinek gyomrából néhány nappal ezelőtt egy félkiló vasat operáltak ki, megindított vizsgálat megállapította, hogy az elhunyt azon állítása, mintha egy támadás alkalmával tetettek volna meg vele egy félkiló vasat, nem felelt meg a valóságnak, miután ezt a nagymennyiségű vasat ennyi idő alatt lenyelni teljességgel képtelenség. Az orvosszakértők egybehangzó állítása szerint Risztics hisztériás rohamában nyelte le a gyomrában talált vasdarabokat. A kórház részletes jelentése után a katonai hatóságok minden további eljárást megszüntettek.

Tőzsde

A dinár árfolyamai

Bécs 1145.75 Prága 54.70
Budapest 1156.— Trieszt 39.50

| Április 29 | ZÜRICH zárlat | BEOGRAD zárlat | ZAGREB zárlat |
|-------------|---------------|----------------|---------------|
| Beograd | 8.425 | — | — |
| Zürich | — | 1202.10 | 1198.— |
| Newyork | 516.30 | 61.95 | 61.90 |
| London | 24.98 | 299.60 | 300.— |
| Páris | 27.02 | 323.— | 324.75 |
| Milano | 21.16 | 254.50 | 254.50 |
| Prága | 15.325 | 183.85 | 184.875 |
| Berlin | 122.90 | — | 1475.— |
| Budapest | 0.00725 | 0.0870 | 0.0875 |
| Brüsszel | — | — | — |
| Bécs | 0.00727 | 0.08755 | 0.0873 |
| Bukarest | 2.35 | 2.60 | — |
| Amsterdam | 207.30 | — | — |
| Szofia | 3.775 | — | — |
| Krisztiania | — | — | — |
| Szaloniki | 9.75 | — | — |
| Varsó | — | — | — |

A munkásság ünnepe az idei május elsején

A kormány, mint azt néhány nappal ezelőtt a „Délbácska” jelentette, a bolgár eseményekre való tekintettel megtiltotta a munkásságnak a május elsejének demonstratív megünneplését és a felvonulás tüntető formáját.

Ezekre való tekintettel a novisadi munkásság utcai felvonulást és népgyűlést nem rendez. Pénteken reggel 8 órakor a munkásság a Sloboda nagytermében találkozik, ahol szerb, magyar és német beszédben fogják ismertetni a május elsejének jelentőségét a szocialista munkásmozgalom szempontjából, majd a megjelentek a Hadiszigetre vonulnak fel, ahol eltöltik az egész napot. Pénteken este a novisadi munkásműkedvelők műsora fogja a munkásságot a Sloboda nagytermében szórakoztatni. Műsor után tánc lesz.

Két pilóta

halálos szerencsétlensége

A novisadi repülőtérén tegnap ismét súlyos szerencsétlenség történt, amelynek két emberélet esett áldozatul.

Krizman József pilóta-szakaszvezető, parancsot kapott, hogy 7 órakor mechanikusával szálljon fel egy Brandenburg típusú repülőgépen, amely most került ki javítás alól.

Krizman és mechanikusa épen fel akartak szállni, amikor odajött Hitrec Mirko tizedes és azt mondta, hogy ő kapott parancsot Krizmannal felszállni. A mechanikus azonban ennek ellenére sem akarta átadni helyét Hitrecnek mire heves szóváltás keletkezett közöttük. Végre mégis átadta helyét Hitrecnek, aki még nem is részessült repülői kiképzésben, hanem csak május elsejében kezdték volna meg repülői kiképzését.

Krizman elindította a gépet és 1—2 perc alatt 200 méterre emelkedett, a csatorna második vashidja felett hirtelen fordulattal visszaakart fordulni nem számolt azonban azzal, hogy a gép motorja túlnehéz. A nehéz motor miatt a hirtelen megfordított gép megbillent és dugóhúzó szerűen lezuhant.

A repülőtéren látták a zuhanást és az állandóan készületben álló mentőautót a helyszínre küldték. Mire a mentők odaértek Krizman már halott volt, Hitrec pedig, aki kezét lábát törte haldokolt. A mentőkocsik még nem is érkeztek meg a repülőtérre, amikor Hitrec kiszenvedett.

A repülőparancsnokság megindította a vizsgálatot, hogy kit terhel a felelősség a katasztrófaért, a pilótá-e, vagy azért történt-e a szerencsétlenség, mert a gép nem volt jó javítva.

A kéz

Irta: Colette.

A férfi ott szunnyadt el az asszony vállán, aki gögös boldogsággal viselte a szőke fej terhét. Az alvó keze lecsuszott az asszony nyakáról, végigsiklott lányos keblein és végül megpihent az ölében. „Milyen furcsa is ez a férfikéz, mintha semmi köze sem volna a gazdájához” — gondolta mosolyogva az asszony.

A szobában félhomály terjengett, a gyengefényű lámpa csak a butorok körvonalait világította meg. Az asszony nem tudott elaludni. Mindössze két hete, hogy a fiatal házasság szinte botránys boldogságában tobzódott s minden olyan csodás gyorsasággal történt.

A férfi szép, szőke és fiatal volt, értett a tenniszhez és evezéshez — s egy hónappal első találkozásuk után már a felesége lett. Még most is gyakran úgy érezte, mintha megszóktették volna s mindig elámult, ha szendergéséből fölriadva az új hálószoba kék kárpitját pillantotta meg fehér leány-szobája helyett.

Az alvó alig érezhetően összerendezte, de nem ébredt fel. „Milyen hosszú pillái vannak” — mondotta magában az asszony s tetszelegve nézte husos, de szépmetésű száját s a napbarnított homlokot. A férfi karjára kellett

Kilakoltattak négy családot egy Futaki-utcai házból

A külső Futaki-ut egész lakosságának érdeklődése mellett folyt le szerdán délután egy kilakoltatási per epilógusa, amellyel négy novisadi család vesztette el lakását és három család vesztette el kenyérkeresőjét. Miután a kilakoltatás lakásbírósi ítélet alapján történt, nem akarunk másra, csupán a tények ismertetésére szorítkozni.

A Futaki-ut 112. számú ház tulajdonosa, Milutinovics Milán azon a címen, hogy házában építtetni fog, már régebben felmondott összes lakóinak. Hosszas hivatalos hercehurca után a ház összes lakóit arra kötelezték, hogy március hó 15-ig hagyják el a lakást. A megrémült emberek természetesen nem tudtak lakáshoz jutni, s a terminus lejártakor nem is hagyták el a lakást. Öt nappal ezelőtt valamenyen újabb most már szigorú felszólítást kaptak, hogy a lakásokat ürítsék ki. Miután Novisadon képtelenség lakás-

hoz jutni, megtörtént az, amire a lakók amugyis el voltak készülve: kilakoltatták őket.

Szerdán délután két rendőr és öt munkás kíséretében megjelent a házból a végrehajtó és öt órára a síró és jajveszékélő emberek valamennyi butora az utcán hevert. A négy lakó, névszerint Selyem Ferenc, özvegy Székely Mária, Grapcsák József és Blumer Antal kovács, valamint hozzátartozóik kétségbeesve, az asszonyok és gyermekek pedig jajveszékelve szemlélték a kilakoltatást.

A helyzetet súlyosbítja, hogy Blumer kovácsnak három nős és családos segédje van, akik, miután a műhelyt is kilakoltatták, (ez ma, csütörtökön [fog megtörténni] kenyér nélkül fognak maradni).

Ehhez a szomorú képhez a lakástörvény és a lakásrendeletek mai zűrzavarosában sem kell kommentár...

Baj van a 2 százalékos munkásadóval

Senkisé tudja, hogyan kell az adót befizetni

A pénzügyminiszter ur figyelmébe!

A kormány az április—július havi költségvetési tizenkettővel kapcsolatosan a parlamenttel megszavaztatta a 2 százalékos munkásadót is. A pénzügyminiszterium azonban megfeledezett arról, hogy az új adó beszédére vonatkozó végrehajtási utasítást kiadja. A munkaadót tette felelőssé a munkás adójáért, de nem tudatta a munkaadókkal, hogyan fizessék be ezt az adót. A munkaadók vizsgálatalára azonban a pénzügyi hatóságokkal sem közölte, hogyan szedjék be ezt az adót, akik így nem is tudják, hogyan kell befizetni a munkások 2 százalékos adóját.

Hogy a pénzügyminiszterium ezen feledékenységére következtében milyen lehetetlen helyzet állott elő, arra vonatkozólag a legjobb példa az alábbi levél, melyet egy olvasónk küldött be:

Tekintetes Szerkesztőség!

Olvastam b. lapjukban, hogy a munkásoknak jövedelmük után 2 százalékos adót kell fizetniük, aminek befizetéséért az április—július havi költségvetési tizenkettődekről szóló törvény a munkaadót teszi felelőssé. Miután respektálom az összes adóra vonatkozó törvényeket és rendeleteket szigorúan tartani magamat hozzájuk. A héten két favágó vágta a fát és én levontam bérükből 12:50 dinárt.

Véletlenül szőlőtulajdonos is vagyok Petrovaradinban. Szőlőmben novisadi,

petrovaradini, kiszácsi és petrovaci munkások dolgoztak. Bérükről kimutatást készítettem, községenként elkülönítettem a kimutatást és a 2 százalékos munkás adó címén visszatartottam a megfelelő összeget.

Van iparos műhelyem is, amelyben egy segédt foglalkoztatok, ettől visszatartottam a 2 százalékos adót. Van továbbá két tanoncom, ezek közül az egyiknek teljes ellátást adok a másiknak pedig az ellátás megváltása címén havi átalányt fizetek. E két testi munkát végző alkalmazottamra nézve zavarban vagyok, valamint a házi cselédre nézve is, mert nem tudom mennyire értékeljem ellátásukat, illetve ezekre is vonatkozik-e a 2 százalékos adó?

A visszatartott összegeket be akartam fizetni a pénzügyigazgatóságnál, ott egyik irodából a másikba küldöttek és két órai lótas-futás után sem tudtam befizetni az adót. Kísérletet tettem a városnál, ott sem akarták elfogadni a pénzt, sőt ott megtudtam, hogy a munkások helyhatósági adók alól sem mentesek s így valószínűleg keveset tartottam vissza bérükből, de az adót ott sem fizethettem le, mert ennek kezelése tárgyában még nem kaptak végrehajtási utasítást és így nem tudják miként és kinek javára könyveljék az adót. A városnál nyert információ után már át sem mentem Petrovaradinra és el sem utaztam Ki-

szácsra és Petrovára, hogy az ottani lakosok után visszatartott adó befizetését megkísérlejem.

Ilyen tapasztalatok után a következő kérdéseket intézem a tekintetes szerkesztőséghez:

1. Munkásaimtól mily összeget tartsak vissza, invalidus adó címén, mert ennek összege nincs fixiroza, pedig a törvény értelmében ennek befizetéséért is felelek?

2. Vissza kell-e tartanom a helyhatósági adókat és mily százalékban, figyelembe véve ama körülményt, hogy ezek neme és százaléka belségeként különböző?

2. Hol fizessem be és kinek javára? kell-e külön névjegyzék stb. A fizetést személyesen kell-e teljesítenem az egyes községekben vagy posta útján?

4. A cseléd és tanonc ellátását, hogy értékeljem. Megjegyzem, hogy cselédem külföldi állampolgár és állandó lakohelye Délszerbia. Ennek adóját hol fizessem be?

Eddig tart a levél, amelyre sajnos, nem tudunk válaszolni. Mi is érdeklődünk a pénzügyigazgatóságnál és a városi adóhivatalban is, de mi sem kaptunk olyan választ, amely után tudhattuk volna, mit is kell cselekednünk. Éppen ezért teljes tisztelettel fordulunk Sztojadinovics Milán pénzügyminiszter urhoz és kérjük, nyugtassa már meg a munkaadókat és munkásokat egyaránt és adjon ki végrehajtási utasítást arra vonatkozólag, hogyan kell a munkások 2 százalékos adóját befizetni.

Mész

elsőrendű, darabos legolcsóbban kapható nagyban és kicsinyben **Krajačević telen** Novisad. Tel.: 165.

Öngyilkos hadirokkant

A nyomor elől a halálba

Bohacsek Pál 45 éves hadirokkant már hosszabb ideje haugoztatta családtagjai előtt, hogy megunta életét. A teljesen keresetképtelen ember, akinek jobb keze hiányzott, s emellett még szervi betegség is kinozta, tegnap délután Orosz-utca 46. sz. ház padlásán felakasztotta magát. Amikor esti hat óra tájban kisleánya keresésére indult, s a padlásra rátalált, már nem volt benne élet. Sikoltozására összeszaladt a ház népe s azonnal levágták a kötélről, de a szerencsétlen már nem lehetett segíteni, s a helyszínen megjelent rendőrorvos is már csak a beállott halált konstatalhatta. Bohacsek holttestét kiszállították az állami kórház halottaskamrájába. A mélyen sujtott család általános részvét nyilvánul meg.

Mérgezett sajtót ettek

A novisadi rendőrségre feljelentés érkezett, hogy dr. Kovacsevics bíró Lövész utca 7. szám alatti lakos gyanus körülmények között megbetegedett. A vizsgálat megállapította, hogy dr. Kovacsevics aznap sajtót evett és minden valószínűség szerint attól betegedett meg. Dr. Kovacsevics a sajtót Kovács János magyar utcai kereskedőtől vette, aki viszont Baics Tina kofától vásárolta a sajtót. A kofa kihallgatása alkalmával azt vallotta, hogy a sajtót egy kátyi embertől vette, akinek csak gunynevét — Fújka Juga — tudja.

A rendőrség most ezt a kátyi embert keresi. Az a gyanú, hogy a sajtó meg volt mérgezve, ezért a sajtót a vegyvizsgáló állomásra küldték, ahol meg fogják vizsgálni.

A rendőri nyomozás megállapította, hogy a sajtóból még többen is megbetegedtek. Így Vojnovics Iván vasuti tisztviselő és Kovács Ilona.

Járvány esetén

kézmóshoz feltétlenül használandó



nehezednie, mert a szokatlan testtartás elfárasztotta.

„Mintha valami állaton feküdnék,” — gondolta a fiatal nő. Aztán félrefordított fejével szemlélte a mellette nyugvó kezét. „Milyen nagyok a kezei! Igaz ő is majd egy fejjel magasabb nálam.”

A lámpa kék fénye az alvó kezére ömlött s élesen megvilágította az apró dudorokat, a duzzadó körömágyat s a kidagadó ereket. A lapos körömök a laktól és hennától piros fényben csillogtak.

„Megmondom neki, hogy többé ne lakozza a körmeit. Nem való az ilyen kézre... amely ilyen, ilyen...” — fűzte tovább gondolatait az asszony. De a kéz egyszerre görccsen marokká merevedett s egyszerre olyan lett, mint valami majom keze. A fiatal asszony szinte felsikoltott.

Odalenn egy autószirénája tépte szét a csendet.

Az alvó nem riadt fel, de a kéz harcra készen újból félig kinyílt, mintha valahonnan támadást várt volna. Aztán mikor az autó túlkölte halkabb lett, a merev ujjak görccse fölengedett, az egész kéz olyan volt, mint valami puhány s csak néha cikázott át rajta egy kis remegés.

A hüvely hosszú körme félelmetesen csillogott. A fiatal asszony csak most látta, hogy a kisujj görbe s a bőr úgy csillog rajta, mint egy lenyuzott állat vöröslő husa.

„És ezt a kezét csókoltam én meg? Hogy történhetett, hogy mindmáig nem láttam belőle semmit?”

A kéz mintha válaszolni akart volna erre a szemrehányásra, teljes nagyságában kinyílt, az inak megfeszültek az ujjak tövében s a félelmetes körmök, mint vad néptörzsek harci ékszerai, úgy csillogtak a lámpa rászó fényében. Aztán az ujjak a kárpit bojtjába kapaszkodtak, megragadták s a fojtogatás kísérteties gyönyörével csavarták jobbra-balra...

— Óh! — kiáltott fel az asszony.

A kéz erre a kiáltásra eltűnt s a kar védelmezőn kuszott föl az asszony derekára, mintha az éjszaka borzalmaikat akarná elhessegetni.

Másnap reggel, a meleg csokoládé és a friss felvágott mellett az asszony-nak eszébe jutott a pirosra festett kéz, a szörnyű hüvelykujj, amely most az egyik kézre tapadt.

— Megennéd ezt a vajkenyeret kedves? Elkészítem? — kérdezte a férfi.

Az asszony összerездült és érezte, hogy mint fut végig hátán és karjain a hideg.

— Nem... most ne...

De aztán elleplezte borzadását, haragudott érte önmagára s megkezdve a kettős életet, amely teli van lemondással és hitvány óvatossággal, lehajolt a férfinéz s alázatosan megcsókolta a szörnyű kezét.

HIREK

— **Kultur est.** A beltéri kath. kör folyó hó 2-án, szombaton tartja a tavaszi szezon utolsó kultur estjét, melyre csak tagok és hozzátartozói jogosultak megjelenni. Az előadásokat táncvigalom követi. Belépődíj 10 dinár.

— **Szerbnyelvi tanfolyamot** rendez a beltéri kath. kör tagjai és hozzátartozói részére, mely május hó 4-étől kezdődik. Az előadások minden hétköznap délután 7 órakor tartanak. Amennyiben a jelentkezők száma megengedi, úgy a tanfolyam két csoportra — kezdők és haladókra — oszlik. Jelentkezések a titkárnál.

— **A Fruska Gora turista társaság rendkívüli közgyűlése.** A Fruska Gora turista társaság gyors fejlődése szükségessé tette, hogy a társaság május 2-án, szombaton délután 5 órakor a város háza nagytermében rendkívüli közgyűlést tartson, melyen az alapszabályok módosításán kívül a társaság eddigi működésével és a társaság jövőjével is foglalkoznak. A vezetőség kéri a tagokat, hogy minél nagyobb számban jelenjenek meg a közgyűlésen.

— **Felmentették a leányszöktetés vádjá alól.** A novisadi feljebbviteli bíróság Marics tanácsa tegnap érdekes ítéletet hozott Gruics Arzen basahidai lakos és társai ügyében, akiket személyes szabadság megsértésével vádolt az ügyészség. Gruics Arzen néhány társával 1921 március 20-án a basahidai falu szélén megvárta Radulov Szmilja nevű fiatal leányt. Gruics kérte a leányt legyen a felesége, ez azonban hallani sem akart erről, mire Gruics és társai megfogták a leányt, kocsira tették és a medenici határban levő Nesics Szvetozár tulajdonát képező szállásra vitték. A kikindai törvényszék felmentette a vádlottakat. A sértett fellebbezése következtében tárgyalta tegnap az ügyet a novisadi tábla, amely megerősítette a felmentő ítéletet.

— **Világhírű hegedűművész hangversenye Novisadon.** Markois a világhírű hegedűművész jugoszláviai körútjában Novisadon is hangversenyt rendez, amelynek műsorán Beethoven, Sarasate, Csajkovszki, Dvorák legszebb alkotásai szerepelnek.

— **A házi perpatvar vége — 200 dinár büntetés.** Kornhammer Katalin novifutogi lakos feljelentést tett a novisadi járásbírósnak Stutz Ferenc és neje újfutoki lakosok ellen, hogy azok egy házi perpatvar alkalmával becsületsértő kifejezéssel illették. Miután ez a tárgyaláson beigazolást nyert, a bíróság Stutz Ferencet és nejét 200 dinár pénzbírságra ítélte.

(x) **A vojvodinai nyugdíjasok** felkéretnek, hogy a hátralékos tagsági díjaikat május 3-án az Epres utcai gazdakörben annál is inkább lefizessék, mivel ellenesetben az elnökválasztásnál szavazati joguk nincs. Az elnökség. 1-2

— **Ne viselj revolvvert engedély nélkül.** A novisadi járásbírósnak tegnap 200 dinár pénzbírsággal sújtotta Kefel Péter pasicsevói lakost, mert Újév hajnalán revolvverből lövöldözött, anélkül, hogy fegyvertartási engedélye lett volna. Ugyancsak tiltott fegyverviselés miatt 100 dinár pénzbírsággal sújtotta Drakulics Gyoka kulpini lakost.

— **Rendszeres dróttalan telefonálás lesz Anglia és Amerika között.** Londonból jelentik: A brit dróttalan állomásokon eddig titokban több kísérletet tettek Amerikával való telefontársaságokkal és olyan tisztán lehetett Amerikával beszélni, hogy legközelebb már csak dróttalan telefonállomás lesz Anglia és Amerika között. Először a kereskedelmi forgalom számára rendezik be és rendszeresítik az Óceánon túlra a dróttalan telefonálást, Sommersett és Wildshire angol állomások, valamint Rocky Point amerikai állomások között. Most épül Rugbyban a nagy angol állomás s mihelyt ez elkészül, általános lesz a dróttalan telefonozás. A kapcsolat úgy fog történni, hogy az angol állomásról először a rocky-pointi amerikai központot szölitják z ez fog összeköttetést adni Csiká-góval és Sanfranciskóval.

Uj embertenyésztés villanyáram besugárzásával

A világ ötven év múlva — A növények növekedésének tízszeres felfokozása és a mesterséges eső — A hidegfény és a drótnélküli távirat csodái

Az angol „Seiner and Invention” című természettudományi folyóiratban az ismert angol tudós H. Gernsback érdekesítő cikket ír arról a kérdéstről, hogy miként fog a világ arculata ötven év múlva festeni? A cikknek egyes részleteit itt adjuk:

— A tudományos prófécia legjellemzőbb sajátága, hogy rendszerint a valóság a tudósok legmerészebb álmait is túlszárnyalja. Amikor Verne megírta prófétai könyveit, kinevették. Verne a tengeraltjáró hajót szinte legkisebb alkatrészeig „kitalálta” és elektromosította. Husz év múlva utópiája eleven valóság lett. Ha ötven évre visszatekintünk, szinte megrázó az érzés és a villanyosság haladásainak tekintetében. Ötven évvel ezelőtt még nem volt villanyvilágítás, telefon, mozi, városi és vasúti villanyos közlekedés. A drótnélküli távirat ötven évvel ezelőtt mesének tartották volna és hahotába törtek volna ki az emberek, ha valaki megkísérelte volna, hogy drótnélküli uton New-Yorktól Londonig beszéljen.

Milyen lesz a világ legközelebbi ötven esztendőben? Igen sok városban a közlekedési viszonyok elviselhetetlenné váltak. Valószínűleg szükséges lesz másképp építeni az utcákat és minden városnak meg lesz az ugynevezett „Gürtelstrasse”-ja, amely utcasor több emeletben kerül majd egymás felé. A legfelső emelet a könnyű járművek számára, mint például motoros bicikli stb. szolgál, nagyon természetesen elektromos hajtóerővel. Az elektromos erő átvitele rádióval fog történni és pedig nemcsak a járművek, hanem a gyalogjárók számára is, akik elektromos cipőkben fognak tovacsupálni. Egy drót, amely az elektromos cipőtől a járókelő fejéig, vagy válláig halad, kapcsolatot talál egy rádióerővonallal. És ez legalább négyszeres és ötszörös gyorsaságot fog eredményezni. A legfelsőbb emelet alatt az elektromos vasút közlekedik, természetesen egy új konstrukciónak megfelelően mostani menetéhez képest sokkal nagyobb gyorsasággal. A vasut alatt három ugynevezett „trottoirs roulains” szalad egymás mellett, közülök az egyik csak néhány mérföldi gyorsasággal óránként, a másik nyolc-tíz, a harmadik pedig 12—15 mérföldnyi sebességgel gördül tova.

Ötven éven belül tudósaink meg fogják oldani az időjárás befolyásának problémáját, legalább is annyiban, amennyiben erre a városoknak szükségése van. A legmagasabb házak tetőire **Nász a Rockefeller- és Carnegie-családban.** Érdekes házasságkötés híret jelentik most az Egyesült-Államok Georgia államából, Brunswick városából, amelyben a menyasszonyt és vőlegényt igazán nem győtheti a gond, miből fogják jövedő házi tüzelőjük költségeit viselni? A világ két leggazdagabb családját fogja összekötni ez a frigy, amelyben James Stillmann Rockefeller jegyezte el miss Nancy Carnegiet, Andrew Carnegie unokahugát. Tehát a petroleumkirály és a vaskirály családja lép egymással rokonságba. Az eljegyzést hetedhet országra szóló ünnepséggel tartották meg Dungenessben, Cumberland-Islandban. Ez a házasság nem is az égben, de a tengeren kötöttet: a fiatalok egy óceánjárón ismerkedtek meg egymással, amikor tavaly Európába utaztak.

(x) **Aki jól akar szórakozni** az beiratkozik a **Kardos** kölcsönkönyvtárba mely **Kralja Petra u. 19.** szám alatt van.

elektromos gépeket helyeznek el, amelyek alkalmasak lesznek részint a fenyegető esőfelhők eloszlatására, részint a megkívánt esőzések fölkeltésére.

Gyakran vitatták a kérdést, hogy milyen hatást keltenek a drótnélküli táviratvezetékek a növény és állat világra. E pillanatban még nem lehet semmiféle határról beszélni, abból az egyszerű okból, mert az állomások csak egy igen csekély erőmennyiséget bocsátanak ki magukból. De ötven éven belül, amikor a superrádió állomások millió kilowattot termelnek, a világnak képe valószínűleg más lesz és a magasfeszültségű áramok minden élőlényre igen jelentékenyen fognak hatni.

A növények növekvő képessége eléri mostani tízszeresét és a kísérletek, melyeket férgekkel végeztek, azt mutatják, hogy hasonló hatás mutatkozik nagyobb állatokon is, sőt az sincs kizárva, hogy az elektromos hullámok az ember struktúráját is meg fogják változtatni. Nem lesz utópia, ha azt hisszük, hogy 100 éven belül egy hatéves gyermek a villanyosság állandó befolyása alatt szellemi és testi fejlődése tekintetében egy mai 18 éves ifjunak fejlettségét fogja elérni.

A jövő városa az elektromos erő rádió útján távoli vizesekből és a nappól fogja megszerezni. Ma kibeszélhetetlen mennyiségű energiameennyiségek mennek veszendőbe, amelyeket össze lehet gyűjteni és drótnélküli uton központi vezetékekbe lehet irányítani. Így például a jelenlegi elektromos tasztereknél 98 százalékos energia megy veszendőbe. Ötven év múlva alkalmazni fogják a hideg fényt és maradék nélkül kihasználják az energiát, nem lesz többé haszontalan hőfogyasztás.

Télen minden épületben meleg lesz és nyáron kellemesen hűvös. A jövő házaikat a thermopalackok rendszerével fogják felépíteni. E házaknak kettős fala lesz és a két fal között egy rossz hővezetőanyag fogja kitölteni.

Magától értetődő lesz a drótnélküli film. Egy központi állomáson előadják a filmet és rádió segítségével az egyes házakba eljutatják és vászonra vetítik. A legközelebbi ötven évben minden kétséget kizáró módon alkalmazni fogják a telephotót, amely lehetővé teszi majd az embereknek, hogy telefonon keresztül lássák is egymást, nem úgy mint ma, amikor be kell érjünk azzal, hogy egymásnak a hangját halljuk csak. Mindenesetre az utóbbi nagyobb csoda volt ötven évvel ezelőtt, mind ez előbbi lesz ötven év múlva.

(x) **Orvosi hír.** Dr. Haim A. bőr és nemigyógyász, volt bécsi és budapesti klinikai orvos megnyitotta rendelését Novisadon, Željeznička ul. 14. sz. alatt. Rendel: 8—10, fél 2—4-ig, nőknek 5—6-ig, Kosmetika 11—12-ig.

— **Aki Csaruga celláját akarta örökölni.** Oszijekről jelentik: Tegnap beszállították az oszjeki államügyészség fogházába Koljenka Péter barai földművest, aki szóváltás közben agyonszúrta az apóst. Koljenko arra kérte a fogházfelügyelőt, hogy földijének, Csarugának a régi cellájában helyezték el. A fogházfelügyelő nem tehetett eleget a kérésnek, mert Csaruga celláját Gulin József, akit két rablógylkossággal és tizenhét betöréssel vádolnak, valamint Szabó István földműves, aki egy Amerikából visszatért asszonyt ölt meg, örökölték. Mindketten akasztófajelölték s rövidesen meg lesz ügyükben az ítélet. Csaruga földije nagyon szomorú volt, mert nem költözhetett a szlavóniai haramia híressé vált cellájába.

— **Elhunyt ujságíró.** Mitrovics Szteván a sarajevói „Jugoslovenski List” szerkesztője és a Jugoszláv Ujságírók Szövetsége sarajevói szekciójának alelnöke kedden elhunyt. A novisadi szekció táviratilag fejezte ki részvétét a sarajevói szekciónak alelnöke elhunytá alkalmából.

— **Környei Béla halála.** Budapestről jelentik: A magyar művészetnek gyors egymásután bekövetkezett sok veszteségét újabb csapás tetézte. Környei Béla operacénes hírtelen meghalt. Csütörtökön még énekelte Aidát, kedden délután halott volt. Az egész világon ismerték és legutóbb Amerikában egyévi vendégszereplésén állandóan ünnepelték.

— **Utazási iroda Novisadon.** A „Putnik” utazási iroda a Fruska Gora turistatársaságot bizta meg azzal, hogy Novisadon utazási irodát állítson fel, amelyen bel és külföldi vasutjegyeket fognak árusítani és minden olyan munkát végez, ami az utazóközönség és turisták érdekeit szolgálja. Az irodahelyiség Kralja Aleksandra utca 20. sz. alatt lesz.

— **Kényszeregyezés.** Klein Oszkár a novisadi Helios illatszertár tulajdonosa újabb ajánlatot tett hitelezőinek, hogy követelésük 30 százalékát és 6 százalék kamatot fizet a kényszeregyezés jogerőre való emelkedésének napjától számított egy éven belül. A bíróság ezért ez ügyben május 23-ra új tárgyalást tűzött ki.

— **Kísérletek az öngyilkosok fel-támasztására.** Nápolyban egy öngyilkos holttestén ujjaélesztési kísérleteket tettek, amelyek részben eredményesek voltak. Adrenalin-injekciókat adtak be a halottnak, még pedig olyan eredménnyel, hogy a halott ajkai remegni kezdtek és a halott néhány rövid sóhajtást hallatott. E szimptomák után azonban ismét beállott a halál.

Apollo április 29—30.

Sujt az átok!

Hatásos dráma 5 felvonásban. Főszerepben: **Mária Mindszenty, Olaf Fjord, Eduard v. Winterstein.**

(x) **Gőzölt bük és tölgydeszkák** melyen leszállított árak mellett **Lišić Djurica ujfatelepen,** Temezin-ut, Csatorna tül oldalon szereshetők be. Telefon 306. 711-1-24

(x) **Figyelem.** Alex Guttman szállító irodáját Ustavka (Alkotmány) u. 4. sz. halá helyezte át. 1-3.

Schwarzlose Parfüm

30 illatban **dekánként 12 dinárért** kapható **HELLER PARFUMERIE** Novisad, Duna-utca 22. 508-4-30

Sport

A **NAK footbalszakosztályi ülésén** pénteken este 8 órakor kértnek az alanti játékosok megjelenni a sombori utazás megbeszélése véget: Paszt I, Kovracsek, Hajdu, Martin, Gottwald, Schmidt, Antonics, Peikert, Alexi — Bertók, Németh, Lenci, Breznik, Lerch, Schäffer.

Beogradban vasárnap football derbi van, a BSK a Jugoszláviával találkozik a bajnoki mérkőzések során.

Stakić, a Jugoszlávia hávédje, aki közben a Jadranba lépett, ismét a Jugoszláviába tért vissza.

Vasárnap ismét szenzációs programja lesz Novisadnak. A Vojvodina nem kisebb ellenfelet hozat magának, mint a Bäckát. A Bäcká képeségeit nem szükséges itt ismertetni és miután már több mint egy éve nem játszott nálunk bizonyos, hogy nagyszámban fognak megjelenni a sportrajongók. A Vojvodinára nagy feladat hárul: a leg-

Jön!

A legnagyobb **FERN ANDRA**-film

Jön!

ZALAMORT-ZALAVIE

jobb suboticiai csapattal szemben megvédeni fejlődő renoménkat és mi reméljük miként a zagrebiak ellen úgy a Bačka ellen is méltón fogják megállni helyüket. A mérkőzés a Karagyorgye pályán lesz vasárnap délután 4 órakor.

A vasárnapi osztrák-magyar válogatott mérkőzés — amely Bécsben kerül elődöntésre — bírja Howeroft angol bíró lesz.

A kerékpár egyesület vasárnap tartotta első kirándulását. Más államokban már a 10—12 kirándulást és 1000—1800 kmt. hagytak a hátuk mögött. Az alakulandó egyesület lelkes tagjai külön-külön eddig gyönyörű eredményt értek el. Nagyon szép eredmény már az is, hogy 17 jelentkező hölgy van. A hölgyek, kik nem tudnak kerékpározni 1—2 óra alatt megtanulnak. Gépeket minden tagnak az egyesület maga szerez havi csekély részlet fizetésre. Tehát lehetővé tették mindenkinek, hogy a gyönyörű kerékpáros sportot folytassa. Az egyesület ma este 7 órakor összejövetelt tart az egyeteli helyiségben, a Futaki ut 32. alatt lévő Kopolovics féle vendéglőben. Tárgysorozat: Vasárnapi kirándulás, Virágkorzó rendezése kb. 300 kerékpáros részvételével. Aránlatok elintézése.

Az MTK csütörtökön Temesvárra utazik. Az MTK futballcsapata a válogatott játékosok nélkül csütörtökön Temesvárra utazik. Pénteken az MTK a Temesvári Kinizsi csapatával mérkőzik, vasárnap pedig Nagyváradon a NAC vendége lesz. A temesvár—nagyvárad turára a bajnokcsapat a következő csapattal utazik: Kropacsek—Mandl, Kocsis—Nyul I., Kléber, Nádlér—Senkey II., Rakitovszky, Opatá, Steiner, Okos. Tartalékok: Braun, Böhm, Rebro, Nyul II., Weszter.

Newyorki tőzsde

1925 április 29, 10 óra

| | | | |
|---------|--------|-----------|--------|
| Beograd | 162.25 | Prága | 296.— |
| London | 484.— | Berlin | 2380.— |
| Páris | 523.50 | Bécs | 14.— |
| Milano | 409.50 | Budapest | 14.— |
| Zürich | 1938.— | Bukarest | — |
| Brüssel | — | Amsterdam | — |

Beogradi tőzsde

1925 április 29, 17 óra

| | | | |
|--------|--------|-----------|---------|
| Bécs | 0.0875 | London | 298.25 |
| Prága | 184.— | Zürich | 1201.— |
| Milano | 254.75 | Newyork | 61.80 |
| Páris | — | Irányzat: | csendes |

Chicago terménytőzsde

1925 április 29, 10 óra

| Buza | | Tengeri | |
|------------|----------------------------------|------------|----------------------------------|
| Május | 148.50 | Május | 105.75 |
| Július | 139.75 | Július | 109. ³ / ₈ |
| Szeptember | 132. ³ / ₈ | Szeptember | 108. ³ / ₈ |

Irányzat: szilárd (Avala)

Novisadi terménytőzsde

1925 április 29. (Hivatalos jegyzések)

| Buza | | Tengeri | |
|------------------|---------------------|---------|--------|
| bácskai | 75,2-3%o k.d. kötés | 474, | 200 mm |
| Tengeri | | | |
| bácskai | d.kassza kötés | 177.50, | 500 mm |
| bácskai | csatornai h. kötés | 185, | 300 mm |
| bácskai | száll. 15-V, kötés | 185, | 500 mm |
| szerémi | kötés | 182.50, | 200 mm |
| Buzaliszt | | | |
| bácskai | nullás g gg kötés | 660, | 150 mm |
| kenyérliiszt | 6. sz. kötés | 510, | 200 mm |
| kenyérliiszt | mintázott kötés | 480, | 300 mm |

Irányzat: bizonytalan

Szerkesztésért felel: TOMAN SANDOR
Kiadó: „DÉLBACSKA lapkiadóvállalata

Apró hirdetések.

FŐZNI TUDÓ mindenféle leány felvétetik. Cim megtudható e lap kiadóhivatalában.

EGY kisebb BORBÉLY-ÜZLET elköltözés miatt olcsón eladó. Cim a kiadóban. 3

ELADÓ 2 használt AJTÓ. Az egyik üveges, a másik teli ajtó, olcsó áron. FÍSÉR, mechanikus Futoški put 77. 738—1—3

MOZI, teljes berendezéssel, üzemben, társas viszony miatt eladó. Cim a kiadóhivatalban. 729—3—0

FŐZÉSHEZ értő MINDENES jó fizetéssel kis családdhoz kerestetik. Cim a kiadóban

FŐZÉSHEZ értő BEJÁRÓNÓ kerestetik. Cim a kiadóban. 7534—1

HIRDETÉSEK

Eladó

egy teljes kis **vendéglő berendezés**, 2 1/2 méter hosszú és 75 centiméter széles új sörparappal. A helyiség tőresen kiadatik. Érdeklődni lehet: **Pašičeva ul. 32. sz.** 1—3

Braziliába

ingyenes utazásokról, valamint saját költségen az összes **tengerentúli földekre** utazásokról legjobb felvilágosításokat ad

BIRO AMERIKA

Novi Sad, Kralja Petra ulica 11. sz. 716—1—6

ELADOM

új **házamat** Duna-u. 8. szám alatt és **villámát szőlővel** együtt Ribnyákon a Dunaparton, Strandfürdővel szemben. Érdeklődni lehet a háztulajdonosnál **Duna-u. 8. sz.** 743—1—3

Angol szövetekből

ÖLTÖNYÖKET

divatos szabás,
Dinár 1500—2500-ért készít

MALČIĆ szabó, NOVI-SAD.
755—1—3

Határozat.

A rendőrfőkapitányi hivatal a városi tűzoltó szabályzat 22. §-a alapján a következőket rendeli el:

Ha a tűzoltó autókhoz tüzhöz kivonulnak, szirénával vagy kürttel adnak jelet, ez alkalommal az összes közlekedési eszközöknek ki kell térni előlük az ut jobb oldalára és addig ott maradni, amíg az autók nem mennek el.

Ezt azért kellett elrendelni, mert a kocsik és autók szabálytalanul közlekednek és ezáltal megakadályozzák a városi tűzoltóság gyors és szabad mozgását, ami által egyrészt az utca forgalmát veszélyeztetik, másrészt pedig a tűz gyors eloltása elé górdítanak akadályokat.

Az ezen rendelet ellen vétőket az 1879. évi 40. t. c. 141. §-a alapján fogják megbüntetni.

Novisad város rendőrfőkapitányi hivatala 1925. április 24.

Mihaldzsics
rendőrfőkapitány.

Köszönetnyilvánítás

Ezúton mondunk hálás köszönetet a Kramer Testvérek cégnek, a cég munkásainak és a fűtőházi munkásoknak, mivel szerencsétlenül járt fiunk és fivérünk

BENES VENCZEL

temetésén koszoru adományokkal enyhítették fájdalmunkat. Köszönetet mondunk továbbá mindazoknak, akik a temetésen megjelentek.

A Benes-család.

Kerékpár, varrógép s sportcikkek

nagy választékban legolcsóbban beszerezhetők

Irsay József

fegyver, sport és műszaki áruk kereskedésében Petrovaradin, Jelašičeva 737 ulica 43. 1—3

Petrovaradinban egy ház

szabad kézből eladó. Érdeklődni lehet a tulajdonosnál:

Antun Vuković

746 Petrovaradin-Grad. 1-3

Takács és Klir

gépműhely és fémöntőde
Novisad, Jovan Aranyieva
(Damjanich) u.

8.

Elvállal mindenféle gőzgép, motorjavítást. — Új szalmarázó, törekrázó tengelyek és fémcsapágyak úgy nyers, mint megmunkált állapotban való elkészítését a legjutányosabb árban.

740—1—3

Eladó teherautók:

1 drb 4 tonnás „Benz“ gyártmány,
1 „ 3 „ „Pahat“ „
1 „ 2 „ „Garford“ „
1 „ 4 „ „Nesseldorf“ „
továbbá egy 4 üléses „Dodz“ gyártmányú személyautó. Valamennyi kintű állapotban, új gumikkal és az összes felszerelésekkel kedvező áron eladó. Bővebbet:

Ivana Popović, autogaraz

Beograd, Šumadijska 51.

735—1—2

Megvételre keresek családi házat,

avagy annak megfelelő telket Novisad város központjában. Ajánlatokat Postafiók 123. alá kérek. 752-1

Háromszobás lakást

megfelelő mellékhelyiséggel keresek.

Ajánlatok

Kardos hirdetővállalathoz,

Kr. Petra u. 19. sz. kéretnek.

749—1—3

Képzett megbízható gépészt

kerestetik azonnali vagy június 1. belépésre. Ugyanannak a gőzgépen kívül még Diesel-motorban is jártasnak kell lenni és javításokat is kell végeznie. Lakás, világítás és liszt természetben. Kimerítő ajánlatokat:

„Mostonga“ paromlin i tvornica
Škroba d. d., Srpski Miletić,

734 küldendő. 1—2

Egy jó forgalmu vendéglőbe

üzletvezető

kerestetik, aki egy kis óvadékkal rendelkezik, lehet özevgyasszony is. Ugyanott egy kis **fűszerüzlet** szép **lakással** azonnal **kiadó**.

Cim a kiadóban.

741—1—2

Egy jó házból való fiu

tanoncnak

azonnal felvétetik

Ertl Bálint ékszerész

és órásnál, Kralja Petra 30.

748—1—2

Hirdetmény.

Ezennel kihirdetjük, hogy Novisad város házipénztárának, a nyugdíj és árva alap költségvetése az 1925. évre elkészült és ma 15 napra közszemlére tettett és minden nap betekinthező a városi számvevőség irodájában (II. em. 42. szám) a hivatalos órák alatt.

Novisad, 1925. április 27.

Városi Tanács.

Ha még nem ismeri,

ugy saját érdekében 1 levelező-lapon kérjen azonnal mutatványszámot

A MUNKA

című gazdasági és ipari szaklapból, melynek nagyszámu cikkeit a gazdasági és ipari gyakorlat legjelesebb szakemberei írják. A lap 12—16 oldal terjedelemmel vasárnaponként jelenik meg. Előfizetési ára egész évre 60 D. Hirdetési rovata minden más lapnál olcsóbb és eredményesebb. Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Subotica, Ciril Metod trg 6. sz.

1—0

Leszállított árak!

Van szerencsénk a nagyérdemű közönséget tisztelettel értesíteni, hogy tüzletünket reorganizáljuk és e célból

Leszállított árak!

mélyen leszállított áron eladásra bocsájtjuk az összes raktárunkon lévő árut

és ajánljuk t. vevőinknek saját érdekében, hogy mielőtt bárhol vásárolna, raktárunkat megtekinteni szivesek legyenek. Ez alkalommal meg fognak győződni arról, hogy versenyen kívüli áráimmal sok pénzt megtakaríthatnak. A reorganizálás miatt **nagyban (En Gross)** és **kicsinyben (En detail)** árusítunk. Összes áruink a leghiresebb külföldi gyárak gyártmányai és ezért senki el ne mulassa az alkalmat, hogy elsőrendű áruimból szakszerűtlenül nálunk fedezze. — Kiváló tisztelettel

408-4-10

Monašević, Lazić és Čurčić, Novisad

Pašičeva (Szücs) utca 23.

Fiók: „Majuracnál“ Pašičeva (Szücs) utca 9.